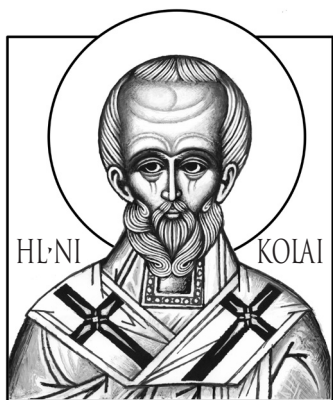




ORTODOKS FORUM
Det Ortodokse Kirkeakademiet

◆ ◆ ◆
Arrangement:

6. desember kl. 18:00

Den greske kirkesangeren
PANAGIOTIS PAVLOS
forteller om BYZANTINSK
ORTODOKS KIRKESANG,
og gir selv mange
eksempler underveis.

◆ ◆ ◆
*Han er ansatt som kirkesanger
(psaltes) i den greske kirken i
Oslo, og har manifoldige ganger
deltatt på våre gudstjenester,
både i Oslo og i Hurdal.*

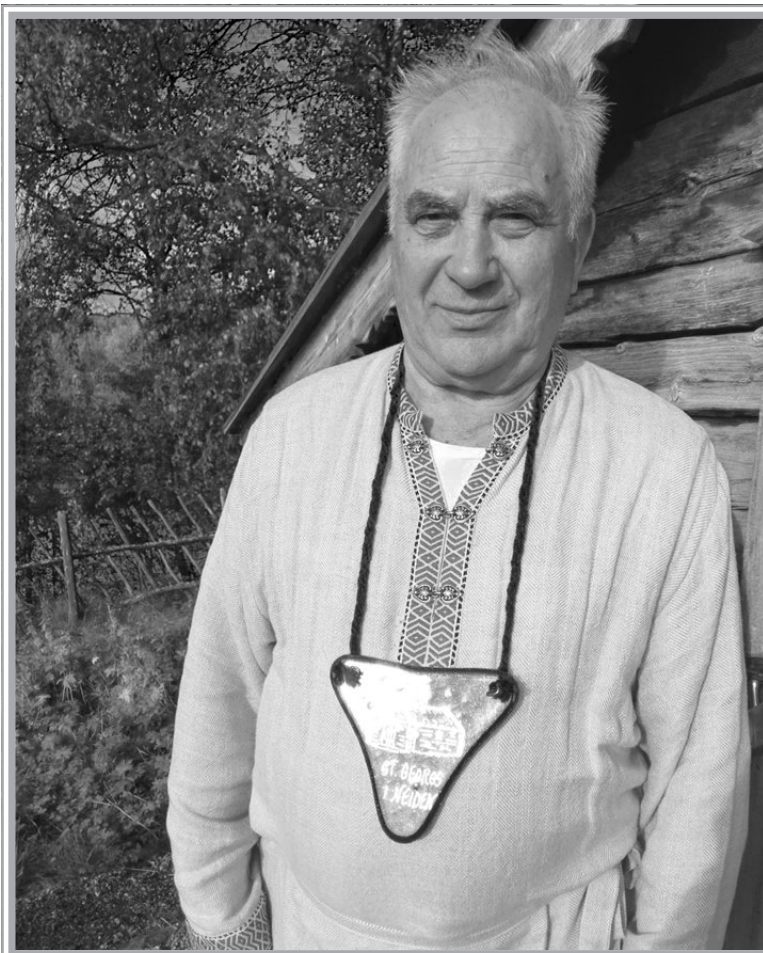
◆ ◆ ◆
STED:

Hl. Nikolai ortodokse kirke
Tvetenveien 13 (Teisen)
T-bane 1, 2, 3 og 4 stopp:
Brynseng. Deretter til venstre
ca: 4 min. over Brynshøgda.

◆ ◆ ◆
Enkel bevertning!
ALLE VELKOMNE!

Nº 4
2018

HELLIGE NIKOLAI MENIGHETS BLAD



OIVA JOHANNES GREGESIOFF JARVA

ble tatt i ed som starost for Kirkeforeningen ved st. Georgs kapell i Neiden av erkebiskop Gabriel i 2011. I år kunne han iføres det nye verdighetstegnet som er laget av Kirsten Sandvold. Det er i fusert grønt glass med bilde av kapellet og teksten «St. Georgs kapell i Neiden» i gull. Det er riktig staselig! Mange takk til K Sandvold for arbeidet!

OG VI ØNSKER STAROSTEN FORTSATT MANGE ÅR I STILLINGEN!

Hellige Nikolai kirke Tvetenveien 13, 0661 Oslo ♦ facebook: <https://www.facebook.com.groups/HelligeNikolai/>
<http://www.ortodoks.com> ♦ postgironr.: 0532 1267426 ♦ IBAN: NO91 bankkontonr.: 2050.03.19357 SWIFT: DNBANOKK
 Forstander: Arkimandritt Johannes ♦ mob.: 472 71 396 ♦ e-post-adresse: fader.johannes@ortodoks.org

ADRESSER & TELEFONNUMMER	GUDSTJENESTER I OSLO, SANDNES, BERGEN OG HURDAL:		
hierodiakon: fader Serafim, mob. 952 40 546	DEN GUDDOMMELIGE LITURGI ▶ søndager kl.11:00, ukedager kl.10:00.		
leser: Ronald Worley	Liturgi på norsk 1. og 3. sønd. i mnd. / kirkeslavisk og norsk 2. og 4. sønd. i mnd.		
Korleder: Torhild Svele	<i>sivil dato</i>	<i>ukedag &</i>	Gudstjenestene er åpne for alle, men kun ortodokse troende kan ta del i Nattverden. Husk fasten og forberedelsesbønnene!
Menighetsråd: f. Johannes (formann), f. Serafim, Torstein Theodor Tollefsen, Vera Piatrova, Ludmila Mobeck, Toska Struksnes, Ronald E. Worley.	2018-19	<i>klokkeslett</i>	Skal du ta del i Nattverden, må du komme i god tid til kirken.
Revisjonskommisjonen: Inger-Johanne Nilssen, Torhild Svele og Svein E. Sandvold.	1. des.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Bodø. (St. Eysteins kirke)
Medlemsavgift (frivillig): kr.500,-	2. des.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
Hellige Trifon Skita; mob.: 472 71 396 Hl. Trifon forlag og Tidsskriftene «Tabor» og «Ortodoks Røst», www.ortodoks.org facebook.com/trifonkloster	4. des.	<i>tirsd. kl. 10:00</i>	Liturgi. Jomfru Marias tempelgang. Ведение во Храм Пр. Б.
KIRKEFORENINGER OG MENIGHETER:	8. des.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Bergen.
*St. Georg i Neiden	9. des.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
St. Georgs ortodokse kapell i Neiden	15. des.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Sandnes
starost: Oiva Jarva	16. des.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
*Kirkeforeningen i Bergen	18. des.	<i>tirsd. kl. 18:30</i>	Akatist for hl. Nikolai. Акафист свят. Николаю
Gudstjenestested: St. Sunniva på Florida.	19. des.	<i>onsd. kl. 10:00</i>	Liturgi. Hl. Nikolai. Престольный праздник
Starost: Sturla Olsen, tlf.: 56 33 09 05	23. des.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
konto: 5233.05.01006	28. des.	<i>fred. kl. 10:00</i>	Liturgi på klosteret i Hurdal. Hl. Trifon.
hjemmeside: www.ortodoksiberger.no	30. des.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. De hellige Forfedrene.
*Kristi Forklarelse i Rogaland	5. jan.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Sandnes
Starost: –	6. jan.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
/ konto: 3265.11.10407		<i>kl. 18:30</i>	Vigilie. Kristi fødsel. Julaften
Hl. Martyr Elisabets kapell	7. jan.	<i>mand. kl. 10:00</i>	Liturgi. Kristi Fødsel. Рождество Христово
Adresse: Daleveien 3, Sandnes	13. jan.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Slutt på julehøytiden.
hjemmeside: http://ortodoksstavanger.no/	19. jan.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Bergen. Kristi dåp. Vannvielse. Богоявление
*Kristi Frembærelse i Tempelet i Bodø	20. jan.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Kristi dåp. Hl. Johannes døperen, Vannvielse
Lonni Lepp, Martinus Hauglid:			Водоосвящение
*Johnsegarden i Sogn og Fjordane	27. jan.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Slutt på Theofanihøytiden
Inger Johanne Enger, 6977 Bygstad	2. feb.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Sandnes
Leser: Asbjørn Olav Flåm, tlf. 57 71 69 00	3. feb.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi
e-post: kboklade@online.no	9. feb.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi i Bergen
Hl. apost. Johannes Teologens kapell	10. feb.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Alle Russlands hellige. Всех святых русских
Gravplass: Helgøya kirkegård	15. feb.	<i>fred. kl. 10:00</i>	Liturgi. Jesu frembærelse i tempelet. Сретение Господне
Det Ortodokse Kirkeakademiet i Oslo:	17. feb.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Tolleren og fariseeren
fader Johannes mob.: 472 71 396	23. feb.	<i>lörd. kl. 10:00</i>	Liturgi på klosteret i Hurdal.
NKR representant: fader Johannes	24. feb.	<i>sønd. kl. 11:00</i>	Liturgi. Den fortapte sønn.
NTSF representant: f. Johannes	En ortodoks kristen kan ta del i nattverden kun i en ortodoks kirke,		
Forum for Ortodoks Kirkesang:	og bør faste på onsdag og fredag, be sine bønner morgen og kveld fra bønneboken,		
«De myrrabærende kvinner» forening:	tenne oljelampe eller vokslys og røkelse (på søndager og helligdager) foran ikonene,		
Kontakt: Janette Khoury	lese dagens tekst fra Bibelen og ta del i kirkens gudstjenester så ofte som mulig.		
kontonr.: 2050 29 66945	Воскресенье — это день Господень, приходите в церковь!		
Ikonmaler: Ove N. Svele, tlf. 22 63 06 09	SØNDAG ER HERRENS DAG, GÅ I KIRKEN!		
e-post: ograsve@gmail.com			
Nikolaifondet: gironr. 0540 0752704			
Menighetsbladet: Redaktør f. Johannes			
Teknisk/lay-out medarbeider: Ove N. Svele			
Korrektur: Peter Svele			



BØKER OG HEFTER TIL SALGS I KIRKEN:

- *Tito Colliander: Gresk-ortodoks tro og livssyn; 54 sider, kr.50,-
- *Erkebiskop Paavali: Vår tro; 88 sider, kr.150,-
- *Hl. Serafim av Sarov; 108 sider, kr.150,-
- *Epifanij den vise: Hl.Sergej frå Radonesh 48 sider, illustrert. kr.50,-
- *Stavropoulos: Detakere i guddommelig natur / Ortodoks lære om frelsen; 88 sider, kr.130,-
- *Ortodokse Røster i Nord I – en antologi ved f.Johannes red.); 155 sider, ill. kr.220,-
- *Den ortodokse kirkes guddommelige liturgier Faste og variable tekster til de tre liturgier; 208 s., innb. ill.; kr.298,-
- *Roma og Konstantinopel. En økumenisk konfrontasjon; 40 sider, kr.50,-
- *Ortodokse Røster i Nord II – en antologi ved f.Johannes red.); 111 sider, ill. kr.150,-
- *En munk fra Østkirken: Om Liturgien. kr.50,-
- *Filokalia v/ f.Johannes; 189 sider, kr.200,-
- *Tjetverikov: Optina-klosteret. kr.170,-
- *Ortodoks bønnebok f.Johannes (overs. ect.); 192 sider, kr.248,-
- *Hl. Trifon av Petsjenga; 104 sider, ill. kr.150,-
- *Gudstjenester, sakramenter og skikker i Den ortodokse kirke, 32 sider, kr. 40,-

EVANGELISKE FORBILDER *av biskop Grigorij (Lebedev) av Schlüsselburg*

* * *

1: Begynnelsen til Jesu Kristi, Guds Sønnns evangelium... Se, jeg sender mitt bud for ditt åsyn... en røst av en som roper i ørkenen: Rydd Herrens vei... (Mk 1:1-3)

Slik er det i menneskets sjel: Engels oppfordring: «Rydd Herrens vei» går forut for Kristi gode budskap. Dette er samvittighetens røst, Den kaller også i et fruktløst liv. Og kun i en åpen sjel som har revet ned fryktens stengsler og jevnet ut fallets avgrunn, kun i en sjel som er forberedt, kan røsten fra Evangeliets ord lyde og bli hørt.

Men bak Evangeliets røst – om den da blir hørt – kommer Kristus. Ellers er menneskets øyne og ører lukket, og hjertet forherdet, og han hører intet.

2: Og Johannes hadde kledning av kamelhår... (Mk 1:6)

Samvittighetens røst er streng, barsk... Ikke forsøk å se bort fra den, uansett hvor ubehagelig den enn måtte være... giv akt på den!

3: Johannes svarte dem: ...midt iblandt dere står en dere ikke kjenner, Han som kommer etter meg, men som er kommet før meg. Han hvis skorem jeg ikke er verdig til å løse (Joh 1:26). Etter meg kommer Han som er sterkere enn jeg... Han skal døpe dere med Den Hellige Ånd (Mk 1:7-8) og ild (Mt 3:11). Han har sin kasteskål i sin hånd, og Han skal rense kornet på treskeplassen og samle sin hvete i laden (Mt. 3:12).

I samvittigheten til et naturlig menneske som ikke er opplyst av kristendommen, står det EN som det ikke kjenner. Det er Gud. Mennesket vender seg ofte til Ham etter inntrykk og påvirkning fra tilværelsen, men Han er forut for alt... Han er den som er sterkere... Og når sjelen strekker seg mot Ham, forstår den at Han er DEN som den ikke engang er verdig til å løse skoremnen for... Det er Gud. Bare Gud kan radikalt forandre menneskets verdiløshet. Dette er noe som den rene sjel fatter. Bare Gud kan fordrive menneskets stank med ild, og inngyte det nye livets ånde i det ved Helligåndens rensende og skapende kraft. Slik er sjelens dåp: å dø i ilden, å begraves i og stå opp fra renselsens bad og bli fornyet i Helligåndens nåde.

4: Og straks Han (Kristus) steg av vannet (Jordan), så Han himmelen åpne seg og Ånden komme ned over Ham som en due (Mk 1:10) da ... Jesus var blitt døpt og bad, da åpnet himmelen seg, og Helligånden kom ned over Ham (Lk 3:21-22).

Slik kommer Helligånden med nåde til mennesket etter at det er rensset gjennom angerens dåp. Når det «gamle», forgjengelige mennesket blir begravet i angerens (= omvendelsens) dåp, da åpnes himmelen og lar det skue Helligånden, nådens Ånd. Hellige Lukas never også at Kristus bad etter at Han hadde gått opp av vannet, derved utdyper han meningen med tidspunktet for Helligåndens nedstig-

forts. neste side ►



Belka og fader Johannes sammen med nonne fra klosteret Tronosa.

NOEN INNTRYKK ETTER PILEGRIMSTUR TIL SERBIA 03. – 12. sept. 2018.

* * *

Så var det tid for ny pilegrimstur til Serbia. Jeg hadde vært heldig å få være med Hl. Nikolai sin pilegrimstur til Serbia høsten 2016 og så frem til en ny reise dit. Denne gangen også etter utmerket forberedelse og ledelse av Belka Korshavn, sammen med f. Johannes og f. Serafim.

Man kan spørre seg, hvorfor reise på pilegrimstur?

På en måte får du svarene først etter å ha deltatt på reisen. For da sitter det noe igjen i hjertet ditt, som ikke var der på forhånd. For meg var det alle møtene som gjorde inntrykk; møte med de andre i reisefølget ikke minst. Vi møtte gjestfrie mennesker, munk, nonne og igumener i Serbia, deltok i

forts. neste side ►

► *forts. fra side 3 (Evangeliske Forbilder)*

ning: «Jesus var blitt døpt og bad, da åpnet himmelen seg...» Og for den kristne sjel som har opplevd den rensende angeren, er det nå nødvendig å straks ta fatt på den åndelige kampen: å strekke seg mot Gud (bønnens kamp), og da vil himmelen åpnes for ham...

Her kommer så resultatet: Ikke vær engstelig, ikke mist motet, ikke skynd på Gud for at Han skal åpne sin favn for deg. Herrens Ånd kommer ikke ved din første tanke: «nå vil jeg gå til Kristus...» Han blåser omkring deg når du i anger begraver ditt gamle, fordømte jeg og begynner din åndelige dådskamp for å strekke deg mot Gud.

5: Og straks (etter dåpen) drev Ånden Ham (Kristus) ut i ødemarken, og Han var i ørkenen og ble i førti dager fristet av Satan (Mk. 1:12-13).

Ja, straks... Neppe har sjelen slått inn på veien til Gud, før fristelsene kaster seg over den som en hvirvelvind. Ørkenen – det er det fruktløse livs verden, det er jordens liv...

Den kaster seg over sjelen, for der er ingen slektskap mellom dem... Det er fiendskap mellom dem. Ikke før har den kristne bekjent Guds makt, så må han straks ta fatt på denne kampen mot verdens fristelser. Den er uunngåelig. Ellers er han ikke Åndens barn, men et barn av verden. Og vær du rede overfor Satans fristelser. Ta rolig imot dem for med full rustning å kaste dem til jorden.

Slapp ikke av og mist ikke motet. Kampen mot synden er uunngåelig for en Guds stridsmann; det betyr at om du er en stridsmann, så stå frem i striden, la ikke din hånd bli kraftløs av mismot.

Og kampen blir langvarig. De førti dagene (i Den hellige skrift) angis kun som kampens absolutte minimum. Det betyr at det er en langvarig kamp som ligger foran oss. En kamp som varer livet ut.

6: Og Han (Kristus) var hos de ville dyr, og englene tjente Ham (Mk 1:13).

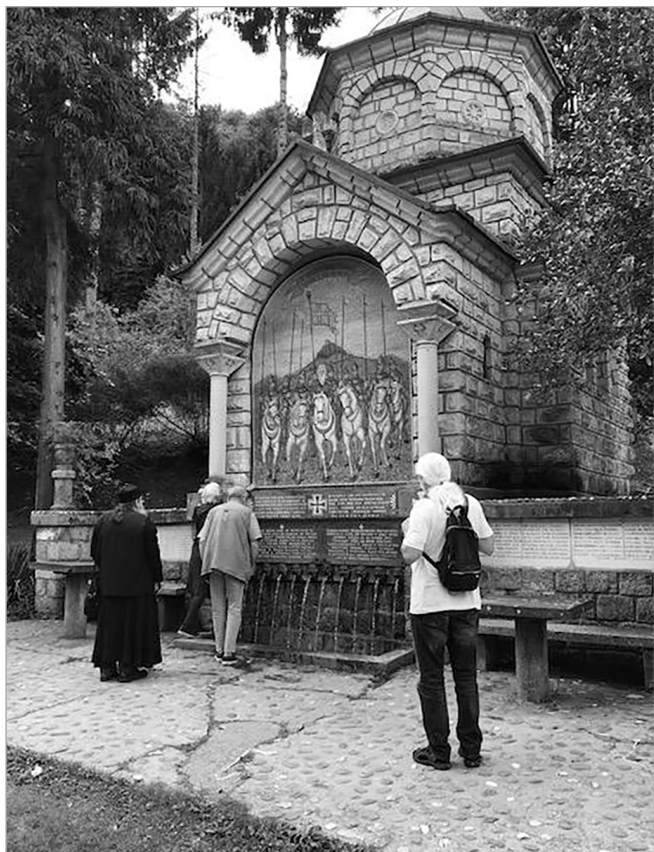
Når det mennesket, som har begitt seg på vei til Gud stanser i livets ørken, kaster de ville dyrene seg

over ham. De ville dyrene – det er menneskets lidenskaper, De omringer hans sjel og truer den. Er de kanskje ikke som rovgriske villdyr? Og påfører de vel ikke den kristne sjel en stor pine? ... Vær mandig, vær modig... Det MÅ du være. Videre: Du er ikke alene! «Englene tjente ham». Se hvilket usynlig vern du har rundt deg... Guds hånd vandrer sammen med deg, og din beskyttelse er sterk. Bare ikke svik Gud!

7: Og da Han gikk forbi ved den Galileiske sjø, så Han Simeon og Andreas, Simeons bror; for de var fiskere; og Jesus sa til dem: Følg meg, så vil jeg gjøre dere til menneskefiskere (Mk 1:17).

Menneskene lever ved livets hav, og alle er de fiskere. De kaster sin sjels garn i livets hav og fanger noe verdifullt for livet med dem, eller bare noe som er skrot.

Gå til fangstens leder – Gud, og kast nettene gjennom Ham... Og fremfor alt fanger du din sjel, og se, den er trygt på siden på den store «vredens dag». ■



Minnekilden i klosteret Tronosa



Et av de store vokslysene i klosteret Tronosa.

gudstjenester og æret relikvier av apostler og hellige mennesker.

Det første spenningsmomentet var; Hvem skulle være med i gruppen denne gangen? Det ble 10 stykker av oss. Det skulle vise seg at kjemien og samholdet var



Vi ble hjertelig mottatt av nonner fra klosteret Tronosa.

upåklagelig. Vi fikk dele opplevelser, utveksle erfaringer, knytte nye kontakter og pleie gamle kontakter.

Selv buss-sjåføren vår, Dragan, ble inkludert i gruppen. Han kunne ikke mer enn noen få engelske ord, noen få tyske, resten gikk på serbisk, så her ble tolknings-evnene satt på prøve for de av oss som ikke kunne serbisk. Du verden så mye man kan forstå, selv om ordene er uforståelige. Han var med oss hver dag under hele oppholdet.

Hvilke inntrykk og møter sitter igjen? Flere selvfølgelig, jeg kan ikke kommentere alle her, men vil nevne noen av dem.

forts. neste side ►



Måltid hos familien Sreten Aksic i Smederevska Palanka



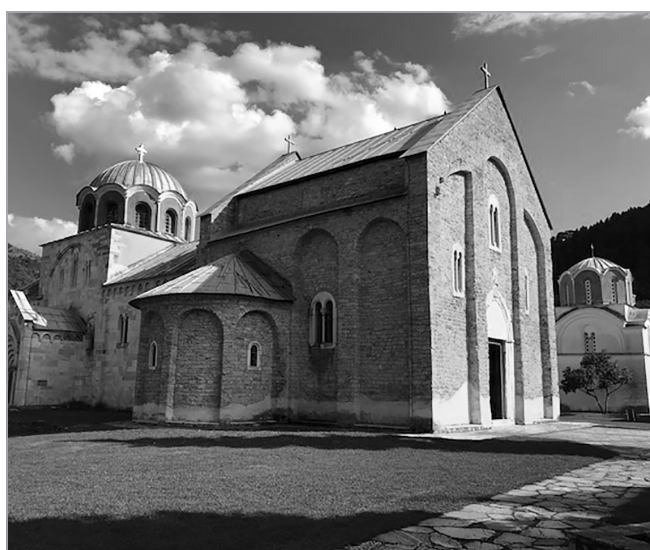
Fra Kablar

Som en slags fellesnevner vil jeg nevne en opplevelse som jeg også har fått møte på andre pilegrimsturer med Hl. Nikolai: Opplevelsen av latter og løye sammen med alvor, høytid og Guds nærvær.

På nytt fikk jeg oppleve at et program laget på forhånd var en ting, hva som la seg til rette var en annen. Veien blir til mens en går på en slik tur, noen besøk og hendelser stikker seg fram.

Vi besøkte kvinne klosteret Tronosa, på utsiden var de ti mektige fontener som et minnesmerke etter en far og hans ni sønner som deltok og falt i slaget ved Kosovo. Inne i kirken de mektige vokslys, som er så store at de er på størrelse med et menneske. Disse blir tent kun på skjærtorsdag. Men det var nonnene her som grep hjertet mitt, med deres varme, hjertelige mottagelse og

forts. neste side ►



Studenicaklosteret



Vi møtte ordfører og staben i kommunen Smederevska Palanka



Fra Kablar

servering. De visste ikke hva godt de kunne gjøre for oss. Gjensynsgleden fra tidligere besøk var der.

Så husker jeg klostrene og naturen i Ovcar Kablar, et mektig område med mange klostre og kirker. Vi fikk vandre i et vakkert dalføre og besøke flere kirker.



Hjemme hos ikonmaler Blagoje



Fra Kablar, Uspenije

Jeg må nevne møtet med familien Sreten Aksic. i Smederevska Palanka. Sreten har hjulpet til ved klosteret i Hurdal. Ekteparet og deres tre barn viste meg hva hjertervarme betyr. Vi ble ønsket velkommen med et overdådig dekket bord, med mat av alle slag hos en familie som kanskje ikke hadde det materielt slik vi har i Norge, men som har bevart noe som er langt viktigere.

Sreten ledet oss også til et interessant møte med ordføreren og staben i kommunen Smederevska Palanka dagen etterpå. Her fikk vi en innføring i «ståa» i kommunen, utfordringer og fremtidsutsikter.

På veien mot Beograd stoppet vi ved Pinosava nonnekloster ved landsbyen Kusadak. Her holdt en gammel nonne og igumen Petar Dragojlovic til. Han hadde studert teologi i Moskva og Cetinje i Montenegro. Han er kandidat til biskop i den Serbisk ortodokse kirke. Han hadde en stille og rolig fremtreden, nær og god å snakke med. Ikke bare sørget de for at vi fikk forfriskninger. Det store var at f. Petar tok oss med til deres vinterkappell. Der ville han vise oss noe spesielt. Han overrakte et

forts. neste side ►



Frokost i klosteret Rakovica



I Rakovica, ved patriark Pavles grav

skrin til f. Johannes. Vi fikk alle ære relikvier etter apostelen Andreas. Mektig!

Vi vendte nå nesen mot Beograd. Et nytt eksempel på serbisk gjestfrihet og hjertevarme fikk vi hos ikonmaleren Blagoje. Han og familien hadde diskett opp etter alle kunstens regler. Hans to døtre hjalp til. Blagoje er ikonmaler og har bidratt i Hurdal og Oslo.



Tre syngende damer på herberget i klosteret Rakovica

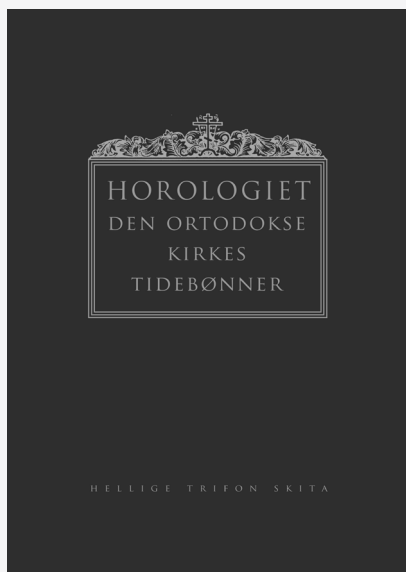
Turen ble avsluttet i klosteret Rakovica. Anlegget er stor-slagent, men for meg er det først og fremst menneskene i klosterets herberge som gjorde inntrykk. Fire hjelpsomme mennesker, tre damer og en mann, sørget for at vi hadde det vi trengte og mere til. Mat ble diskett opp både sent og tidlig. Boforholdene upåklagelige. Siste kvelden fremførte damene åndelige sanger og viser fra Serbia. Vi fra Norge kvitterte med folkeviser og sanger etter beste evne og hukommelse. «Å eg veit meg et land» var en av dem. En rørende avslutning og bevis på sterkt vennskap.

Jeg kunne fortsette og dele flere inntrykk. Dette var noe av de som dukket først opp i minne hos meg.

Det som fremdeles sitter igjen etter min pilegrimsreise er først og fremst takknemlighet. Takknemlighet til alle dere fantastiske individer i gruppen og takknemlighet til Gud for alt jeg fikk oppleve. ■

≈ Med håp om flere pilegrimsreiser ≈

Lars Karlsøen (tekst og bilder).

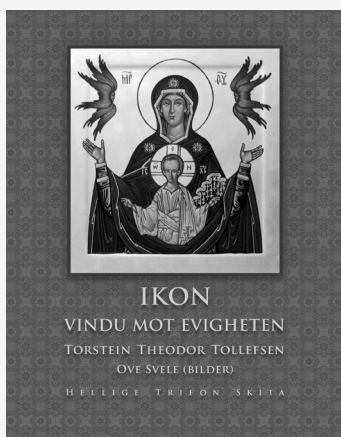


NY BOK KOMMER!

✿ HOROLOGIET ✿
DEN ORTODOKSE KIRKES
TIDEBØNNER

VESPER, STORE OG LILLE KOMPLETORIET,
MATUTIN, VIGILIE, MOLEBEN, PANAGIA M.M.

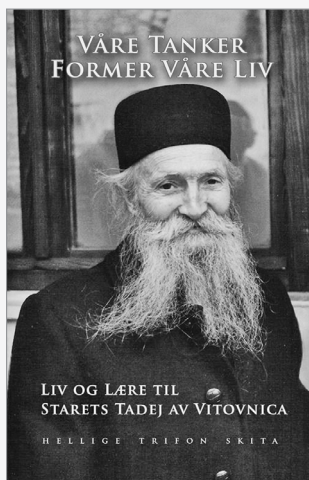
✿ 414 sider i A4, innb. med note-tillegg ✿
Pris kommer senere



IKON
VINDU MOT EVIGHETEN
TORSTEIN THEODOR
TOLLEFSEN

OVE SVELE (BILDER)

✿ 152 sider, illustrert ✿
Kr.250,-



VÅRE TANKER
FORMER VÅRE LIV

LIV OG LÆRE TIL
STARETS FADER TADEJ
AV VITOVNICA

✿ 210 sider, Illustrert ✿
Kr.200,-

FRA MENIGHETENS LIV

NYTT KAPELL PÅ KLOSTERET I HURDAL

♦ ♦ ♦

I LØPET AV SOMMEREN OG HØSTEN har det blitt bygget ferdig et lite sidekapell på kirken i klosteret i Hurdal.

Kapellet ligger på nordsiden av kirken og har tilgang fra kirkerommet. Det inneholder hovedsakelig hl. Trifons kenotaf (minnegrav) som tidligere var plassert i forrommet (nartex) til kirken. Dette gjør det mulig for oss å forrette moleben (bønnegudstjeneste) og lese akatist

ved kenotafet året rundt. Tidligere var ikke det mulig om vinteren fordi forrummet ikke er oppvarmet.

I forrommet er det i stedet plassert to store ikonoppsatser som ble til overs i kirken i Oslo etter freskomalingen der. Det gjør også at det er bedre plass i forrommet.

Det er flere som har hjulpet til med byggingen av kapellet, men særlig må nevnes Svein Sandvold som også laget byggetegningen, foruten at han deltok i den praktiske byggeprosessen. ■



GUDSTJENESTEHELGEN I NEIDEN gikk i år med det tradisjonelle programmet, men ble preget av at den finske kirken ikke deltok (pga. erkebiskop JEAN's konflikt med oss, og hans dekret mot oss), men ellers gikk programmet som vanlig med de faste punktene: Liturgi med moleben, parastos på gravene og vannvielse, på kirkekaffen som vi arrangerte på hotellet, hadde vi et lite kulturinnslag med den kareliske kirkesangeren Hannu Musakka

som sang religiøse folkesanger for oss. Det var en stor opplevelse!

♦ ♦ ♦

VÅR GODE VENN OG MEDARBEIDER i mange år, f. Bengt Hagström, som er godt kjent av medlemmer i vår menighet etter mange, mange besøk i kirken i Oslo hvor han forretet sammen med oss. Han var en enda mer hyppig gjest på klosteret i Hurdal. Det er nå et par år siden han døde. Må Gud ha ham i evig

minne. Han hadde nevnt tidligere at han ville huske på oss i sitt testamente. Og for kort tid siden fikk vi brev fra advokat i Göteborg om at han hadde testamentert 250.000 kr til klosteret. Det kommer jo veldig godt med, for vi har jo stadig byggearbeider på gang, og det setter oss også i stand til å gi den planlagte utgaven av Horologiet et fint utstyr. Vi takker ham for denne gaven.

♦ ♦ ♦

DÅP:

Luna Erdo, datter av
Csaba og Diana Erdo
Oslo 13. sept

DÅP:

Christian Alexander
Csorba, sønn av
Alexander og
Carmen Dalida Scorba
Oslo 23. sept

DÅP:

Armando Sotnik, sønn av
Kristjan Sotnik og
Iulija Sytnik
Sandnes 13. okt.

DÅP:

Maria Kåsa, datter av
Evgenya Mobeck og
Ole-Jørgen Kåsa
Oslo 11. nov.

GAVER INNKOMMET TIL KIRKEN

Givere til Hl. Nikolai menighet får skattefradrag for gaver til menighetens konto. Ønsker du skattefradrag på dine gaver må navn, adresse og personnummer oppgis. Man får skattefradrag på gaver fra 500 kr. til 40 000 kr. i løpet av et året.

GAVER INNKOMMET PÅ MENIGHETENS

KONTO 2050 03 19357

Vi fortsetter innsamlingen til kirkebygget i Oslo slik vi tidligere har informert om (jfr. menighetsblad nr.2 2014, s.13) ifølge vedtak på Medlemsmøtet, og vi ber om forsterket innsats og generøsitet for å fullføre kirkebyggprosjektet vårt. Mange har fast utbetaling fra konto, og flere nye gavegivere oppfordres til å komme på «banen» slik at vi kan realisere vår plan. Mange takk til alle dere som har sendt gaver på menighetens konto!

GAVER TIL KIRKEBYGG:

M Kvalheim 2000, Å Hessø 2000, O G Svele 5500, E Struksnes 1500, T Struksnes 1500,
Th Stange 1200, I-J K Enger 1500, S Balabanova 2500, A Z Morch 1500, H F Olsen 500,
Hylland Munkelyd 500, L Hovstø 1100, Th Såheim 2300, J Chaffin 900, K Anderssen 1500,
R Worley 5000, L Polykarpova 1000, J Wetlesen 1500, E Stoyanova 1100, Z Stojanovic 1000,
V&R Damcevski 400, S Jankovska 400, N Komarova 250, S Jerotic 2600, S Syvertsen 4500,
K Holmsen 300, Vallset sokn DNK 530, H O Wingerei 1000, O Røise 500, A Kornev 1000,
D Ristevska 1000, Z Radevska 1000, J Breen 3000, S Olsen 1500, T Shpak 5000,
N Despotovic 1500, B Korshavn 10.000, Z Ranisavljevic 1000, Z H M 5500

GAVER TIL FRESKER:

D Markeng 2000

– HJERTELIG TAKK FOR ALLE BIDRAG !

FIRENZE: DEN STORE OG BETYDNINGSFULLE MENIGHETEN med en svært vakker kirke til ære for Kristi fødsel og hellige Nikolai har gjort det samme som vi: De har holdt generalforsamling 28. oktober og den bestemte å forlate erkstiftet

i Paris! Dette var nok veldig godt forberedt, for allerede 5. november var menigheten og kirken innlemmet i Den Russiske Utenlandskirken (ROCOR). Likevel, erkebiskop JEAN rakk å suspendere de to prestene allerede 1. november.

Uansett har deres nye biskop Irinej av Vesteuropa erklært at menigheten er under hans omfor, og at prestene ikke er underlagt noen forføyninger. ■

Mvh f. Johannes

returadresse:

HELIGE NIKOLAI KIRKE
Tvetenveien 13, 0661 Oslo

B



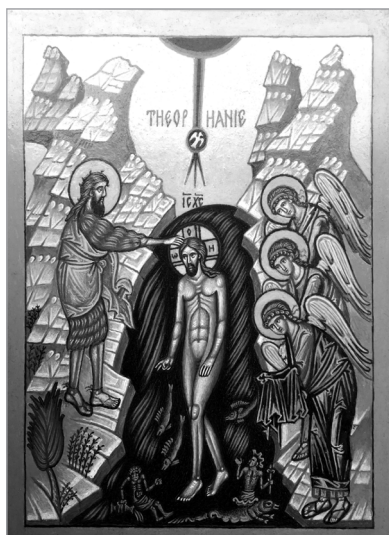
PREKEN PÅ KRISTI DÅP

* * *

Vi feirer vår Herre og Gud og Frelser Jesu Kristi dåp i Jordan. Det markerer starten på Kristi offentlige fremtreden og åpenbaringen av Ham som en av Den Hellige Treenigheten. Men vi feirer ikke bare en historisk hendelse, vi feirer noe som også angår oss selv. Vi besinner oss på vår egen dåp og den betydning den har for oss og i vårt liv. For dåpen er jo ikke bare en gammel og høytidelig seremoni som er viktig i familien. Dåpen har en stor indre og mystisk mening, slik det utlegges i mange av tekstene som brukes ved denne høytiden. For oss er dåpen noe langt mer enn en navne-seremoni og innrulling i kirkens manntall.

Dåpen er deltakelse i Jesu Kristi frelsesverk for oss. Og Hans frelsesverk formidles til oss gjennom dåpen. Men det er heller ikke slik at selv om vi gjennom den blir Guds barn og får Gud til far, så er alt gjort. Nei, dåpen er ikke bare en slik engangs formell seremoni, det er heller slik at dåpen er begynnelsen på en livslang utvikling, vekst og vandring. Apostelen Paulus sier at vi døpes til Jesu Kristi død. Hva betyr så det? Først og fremst skal det fortelle oss noe

om et svært viktig og vesentlig element i det kristne liv: Det dreier seg om nestekjærlighet i stedet for egenkjærlighet. I stedet for å



Theophanie * Jesu Kristi Dåp i Jordan

tilfredsstille våre egne ønsker og lyster, skal vi følge Guds bud og hjelpe vår neste. Og det skal vi gjøre i håp om at det også kommer oss til gode. Apostelen Paulus sier videre: Liksom vi døpes til Hans død, får vi håp om del i Hans oppstandelse. Altså har det hele en mening: Lydighet og forsakelse er en vei, forhåpentligvis en kjærlighetens vei, som fører til et godt mål, nemlig nytt og fullkomment liv. Apostelen Paulus sier at målet for vårt liv her i

verden er å nå «aldersmålet for Kristi fylde». Det er en noe vanskelig formulering med uvante ord, men betydningen er enkel: vårt mål er å bli mest mulig lik Kristus i åndelig og moralsk mening. Det er jo igjen en annen måte å minne oss på at vårt mål er å finne frem til Guds bilde som er lagt inn i oss av Skaperen fra begynnelsen av, og bli Gud lik. Og Kristus er Guds avbilde og for oss er Han forbilde. Vi har fått noe svært konkret å holde oss til, ikke bare en abstrakt ide.

Liksom Kristus i sitt frelsesverk for oss gikk gjennom en selvforsakelsens og ydmykhetens vei, frem til åpenbaringen av sin herlighet, slik må også vi våge å ta inn over oss dette. Hl. Johannes døperen minner oss om at selvransakelse og anger og omvendelse – selvkritikk som det heter på moderne språk – er nødvendig, samtidig som vår vei lysnes opp av skinnet fra Kristi oppstandelse lik et fyrtårn. Slik er dåpen både en påminnelse om vårt eget kall og nødvendigheten av å ta sitt liv opp til konstant vurdering, og en stor gave som medfører en virkelighet i livet for oss. ■